

Sagt es ihr

(Dicitencello vuie)

Deutscher Text nach Übersetzung:
Peter Paul G. Müller

Text: Enzo Fusco † 1951
Musik: Cav. Rodolfo Falvo † 1936

Erklärung: Ein Mann liebt zwei Freundinnen. Eine davon ist verheiratet und für ihn unerreichbar. Der anderen beichtet er seine unerfüllte Liebe zu der verheirateten Frau. Als der Freundin die Tränen kamen, merkt er erst, dass auch sie ihn liebt. Vor der 3. Strophe Erstaunen zeigen!

Andante maestoso

PIANO

ff *ff* *p meno*

poco più mosso

6

1. Sagt es doch bit - te Eu - rer teu - ren
2. Sagt ihr, sie sei für mich wie ei - ne
3. Ich seh' auf Eu - rer Wan - ge Trä - nen

p

10

Freun - din; ich hab' den Schlaf und Le - bens - lust ver - lor - ren!
Ro - - se; viel schö - ner noch als Ta - ge vol - ler Son - ne!
glän - zen; ver - ra - tet mir doch bit - te die Ge - dan - ken.

13 *mf*

— Ich den - ke im - mer, sie sei für mich das Le - ben! —
 — Aus ih - rem Mun - de, frisch wie ein schö - nes Veil - chen; —
 — In Eu - ren Au - gen seh' ich doch wah - re Lie - be!

17 *rall. ten.*

— Ich möch - te es ihr sa - gen gern, doch fehlt mir jetzt der Mut!
 — ich möcht' es von ihr hö - ren gern, daß sie in mich ver - liebt!
 — So neh - men wir die Mas - ke ab und sa - gen, wie es ist:

21 **Refrain** *f*

1. Sagt ihr, ich lie - be sie, sie ist für mich das Le - ben! —
 2. Sagt ihr, ich lie - be sie, sie ist für mich das Le - ben! —
 3. Du bist die Lie - be, die ein - zig wah - re Lie - be! —

25 *più mosso*

— Ich kann sie nicht ver - ges - sen und muß viel an sie den - ken. —
 — Ich kann sie nicht ver - ges - sen und muß viel an sie den - ken. —
 — Wir bei - de sind ver - bun - den, das Band soll nie zer - rei - ßen! —

29 *f*

— Es ist die Seh - sucht _____ und Lei - den - schaft nach Lie - be; —
 — Es ist die Seh - sucht _____ und Lei - den - schaft nach Lie - be; —
 — Laß' uns jetzt träu - men _____ und spü - ren uns' - re Lie - be; —

sf marc. ff

33

— die mich nicht mehr in Ru - he läßt und nur noch quält mein
 — die mich nicht mehr in Ru - he läßt und nur noch quält mein
 — ich brau - che Dich jetzt wie die Luft

1. + 2. *ten.*

col canto

36

He - e - e - erz!
 He - e - e - erz! und will nur mit Dir Le - e - e - ben! _____

3. *rall. ff sf*